xiaomi

Smart Speaker (IR Control) User Manual .1

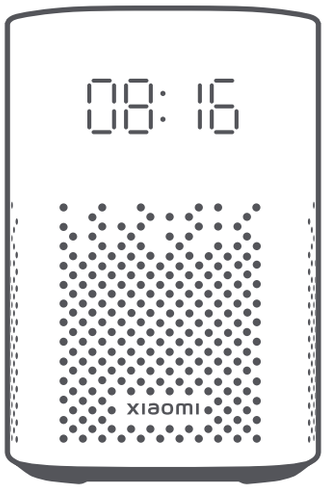
Manual del usuario de Xiaomi Smart Speaker (IR Control) .17

Xiaomi Smart Speaker (IR Control) 取扱説明書 .32

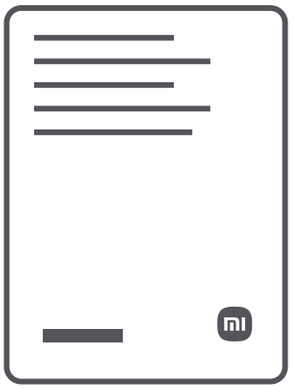
XXXX

English

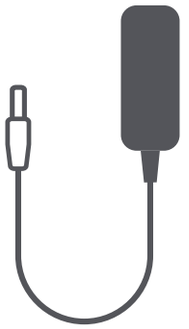
Packing List



Smart Speaker



User Manual

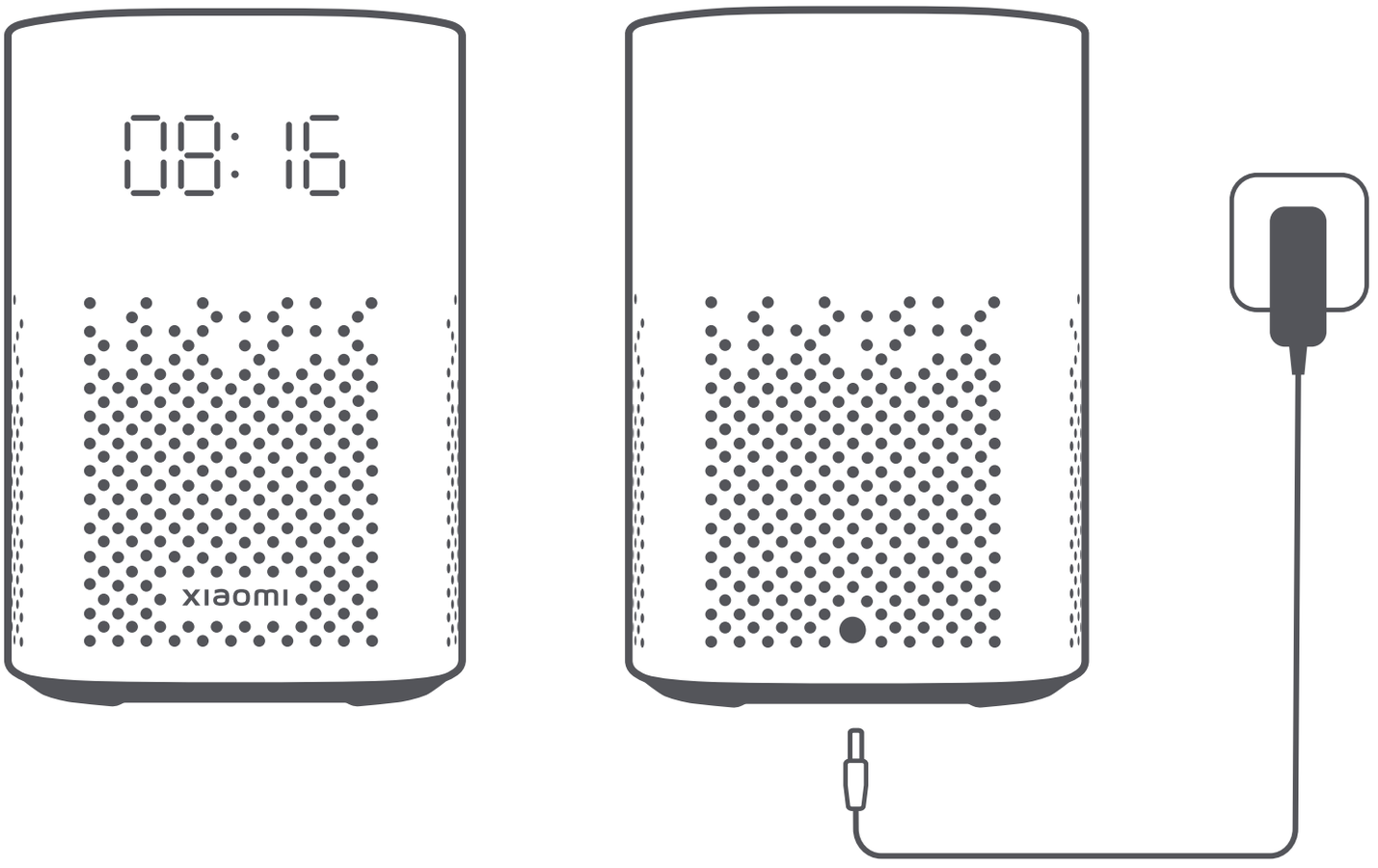


Power Adapter

English

Plug in the device

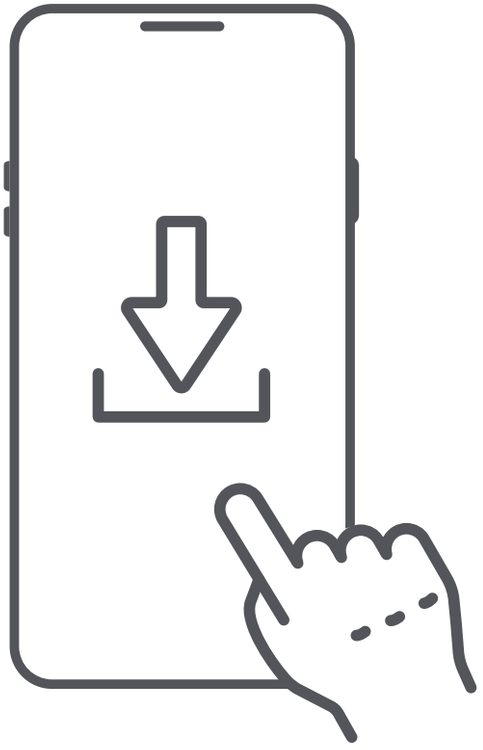
Now that we have the software we need, it’s time to get the hardware itself set up. Take the power adaptor that came packaged with the device and plug in into the DC input port, then take the the adapter and plug in into your wall outlet.



English

Download the Google Home app

All of the settings and controls during the setup process are carried out through the Google Home app, so you'll need to download it to your phone or tablet. On iOS this is the App Store and on Android™ devices it is on Google Play.



Google, Android, Google Play, Chromecast built-in and other marks are trademarks of Google LLC.
Google Assistant is not available in certain languages and countries.
App Store is a trademark of Apple Inc.

English

Download the Mi Home app

Download the Mi Home app on Google Play or the App Store. Hold your device near the speaker, then complete the on-screen setup.

Google, Android, Google Play, Chromecast built-in and other marks are trademarks of Google LLC.
Google Assistant is not available in certain languages and countries.
App Store is a trademark of Apple Inc.

Infrared Devices Setup

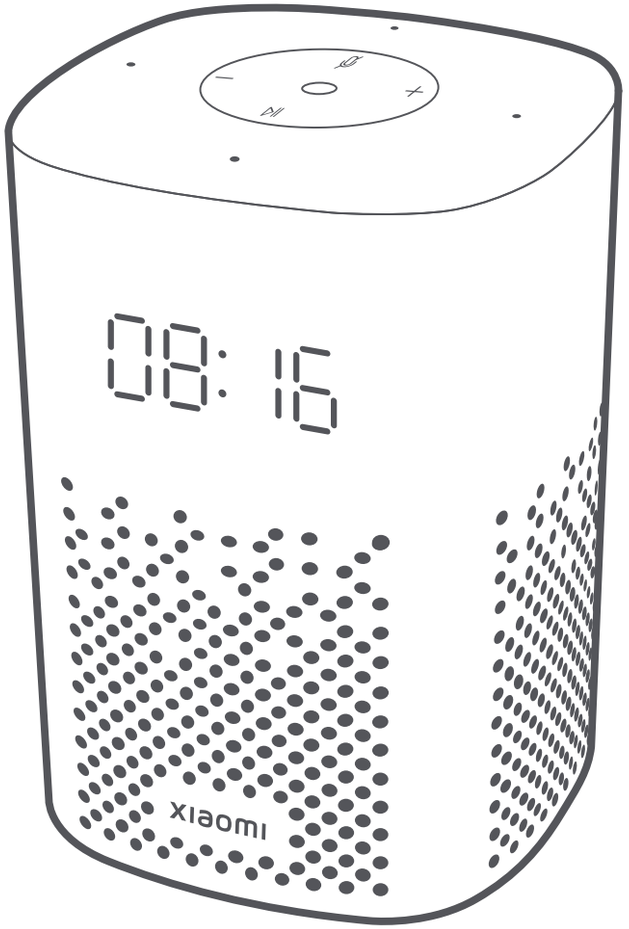
To open the Mi Home app, check the applicable device categories and product brand, then follow the on-screen steps to finish the infrared devices setup.



* Infrared (IR) remote control compatible brands and devices may change from time to time based on the circumstances of our corporate business development. Xiaomi does not guarantee real time updates of the package and user manual, and actual functions and contents may vary.

Talking to your device

The Xiaomi Smart Speaker (IR Control) has Google Assistant. Just say “Hey Google” to get started, and get more done at home, hands-free.



Play and control music

Play some music
Turn up the volume
Next song

Plan your day and get answers

What's the latest news?
What's the weather this weekend?
What time is it in London?
What is my agenda today?

Control your home

Turn on the lights
Set temperature to 22 degrees
Is Daniel's bedroom light on?

Try fun things

Tell me a fun fact
What can you do?
Find my phone

Get things done

Good morning
Set a timer for 15 minutes
Set an alarm for 7am tomorrow
Remind me to buy milk tonight
Broadcast it's dinnertime

Hey Google

To discover more about Google Assistant can do, visit assistant.google.com

*Controlling certain devices and features in your home requires a compatible smart device and/or Chromecast device. Subscriptions are required to access some content.

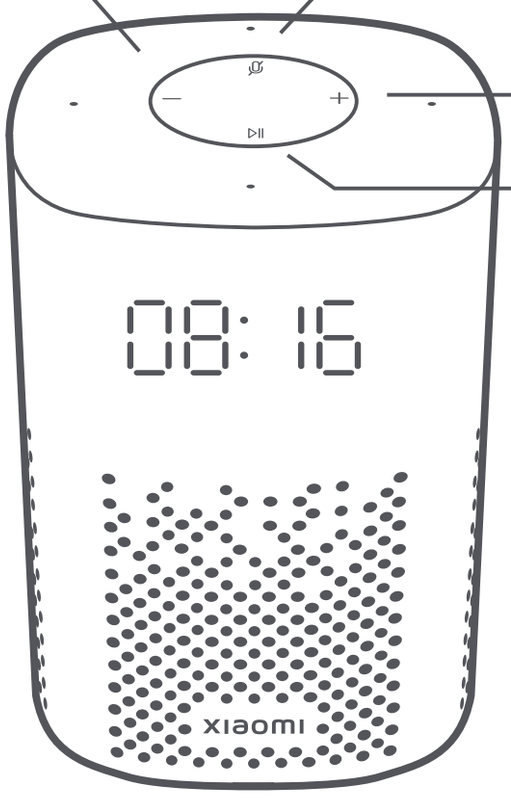
Button Instruction

Volume down

Factory reset: Press and hold both volume buttons together for about 10 seconds.

Mic on / off: Click. The one-dot indicator will display solid orange when the microphone is turned off.

Volume up



Play / Pause: Click

Mi Home setup: Press and hold for 5 seconds. This action will reset your device in the Mi Home app, and you can set it up as new.

Adjust the digital clock brightness: Triple-click, then press volume up/down to adjust.

Indicator light description

Listening	Solid light (white)
Thinking, Alarm and Timer	Pulse slowly (white)
Hotword Timeout	Blink once (white)
Responding	Pulse continuously (white)
Microphone Disabled	Solid light (orange)

WARRANTY NOTICE

THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC RIGHTS, AND YOU MAY HAVE OTHER RIGHTS CONVEYED BY LAWS OF YOUR COUNTRY, PROVINCE OR STATE. INDEED, IN SOME COUNTRIES, PROVINCES OR STATES, CONSUMER LAW MAY IMPOSE A MINIMUM WARRANTY PERIOD. OTHER THAN AS PERMITTED BY LAW, XIAOMI DOES NOT EXCLUDE, LIMIT OR SUSPEND OTHER RIGHTS YOU MAY HAVE. FOR A FULL UNDERSTANDING OF YOUR RIGHTS WE INVITE YOU TO CONSULT THE LAWS OF YOUR COUNTRY, PROVINCE OR STATE.

This contractual Warranty applies only to the hardware components of Xiaomi Product (hereafter "Product") as originally supplied and does not apply to any software or other equipment that are owned by Xiaomi or third parties for which an end-user license agreement or separate warranty/guarantee statements or exclusions are provided or intended to apply.

1. LIMITED PRODUCT WARRANTY

Xiaomi warrants that the Products are free from defects in materials and workmanship under normal use and use in accordance with the respective Product user manual, during the Warranty Period.

The duration and conditions related to the legal warranties are provided by respective local laws. For more information about the consumer warranty benefits, please refer to Xiaomi's official website https://www.mi.com/en/service/warranty/.

Xiaomi warrants to the original purchaser that its Xiaomi Product will be free from defects in materials and workmanship under normal use in the period mentioned above.
Xiaomi does not guarantee that the operation of the Product will be uninterrupted or error free.
Xiaomi is not liable for damages arising from non-compliance with the instructions related to the use of the Product.

2. REMEDIES

If a hardware defect is found and a valid claim is received by Xiaomi within the Warranty Period, Xiaomi will either (1) repair the product at no charge, (2) replace the product, or (3) refund the Product, excluding potential shipping costs.

3. HOW TO OBTAIN WARRANTY SERVICE

To obtain warranty service, you must deliver the Product, in its original packaging or similar packaging providing an equal degree of Product protection, to the address specified by Xiaomi. Except to the extent prohibited by applicable law, Xiaomi may require you to present proofs or proof of purchase and / or comply with registration requirements before receiving warranty service.

4. EXCLUSIONS AND LIMITATIONS

Unless otherwise stipulated by Xiaomi, this Limited Warranty applies only to the Product manufactured by or for Xiaomi and identifiable by the trademarks, trade name or "Xiaomi" or "Mi" logo.

The Limited Warranty does not apply to any (a) Damage due to acts of nature or God, for example, lightning strikes, tornadoes, flood, fire, earthquake or other external causes; (b) Negligence; (c) Commercial use; (d) Alterations or modifications to any part of the Product; (e) Damage caused by use with non-Xiaomi products; (f) Damage caused by accident, abuse or misuse; (g) Damage caused by operating the Product outside the permitted or intended uses described by Xiaomi or with improper voltage or power supply; or (h) Damage caused by service (including upgrades and expansions) performed by anyone who is not a representative of Xiaomi.

It is your responsibility to backup any data, software, or other materials you may have stored or preserved on the product. It is likely that the data, software or other materials in the equipment will be lost or reformatted during the service process, Xiaomi is not responsible for such damage or loss.

No Xiaomi reseller, agent, or employee is authorized to make any modification, extension, or addition to this Limited Warranty. If any term is held to be illegal or unenforceable, the legality or enforceability of the remaining terms shall not be affected or impaired.

Except as prohibited by laws or otherwise promised by Xiaomi, the after-sales services shall be limited to the country or region of the original purchase.

Products which were not duly imported and/or were not duly manufactured by Xiaomi and/or were not duly acquired from Xiaomi or a Xiaomi's official seller are not covered by the present warranties. As per applicable law you may benefit from warranties from the non-official retailer who sold the product. Therefore, Xiaomi invites you to contact the retailer from whom you purchased the product.

5. IMPLIED WARRANTIES

Except to the extent prohibited by applicable law, all implied warranties (including warranties of merchantability and fitness for a particular purpose) will have a limited duration up to a maximum duration of this limited warranty. Some jurisdictions do not allow limitations on the duration of an implied warranty, so the above limitation will not be applied in these cases.

6. DAMAGE LIMITATION

Except to the extent prohibited by applicable law, Xiaomi shall not be liable for any damages caused by accidents, indirect, special or consequential damages, including but not limited to loss of profits, revenue or data, damages resulting from any breach of express or implied warranty or condition, or under any other legal theory, even if Xiaomi has been informed of the possibility of such damages. Some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of special, indirect, or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

7. CONTACT INFORMATION

For customers, please visit the website: https://www.mi.com/en/service/warranty/
The contact person for the after-sale service may be any person in Xiaomi's authorized service network, Xiaomi's authorized distributors or the final vendor who sold the products to you. If in doubt please contact the relevant person as Xiaomi may identify.

English

Technical Specifications

Name	Xiaomi Smart Speaker (IR Control)
Model	L05G
Bluetooth	BT 5.0
Input	12V ⎓ 1A
Wireless	IEEE 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz) WiFi
Operating Frequency and Radio Frequency Power	
WiFi	2400MHz~2483.5MHz (≤20dBm for UK), 5150MHz~5250MHz (≤23dBm for UK) 5250MHz~5350MHz (≤20dBm for UK), 5470MHz~5725MHz (≤20dBm for UK) 5725MHz~5850MHz (≤14dBm for UK), 5650~5725MHz is not supported in Malaysia
BT	2402MHz~2480MHz (10dBm for UK)
BLE	2402MHz~2480MHz

This device is restricted to indoor use only when operating in 5150-5350MHz frequency range in following countries:

	UK

Google Assistant

With Xiaomi Smart Speaker (IR Control), you can easily talk to Google and enjoy music at home just with your voice. You can play your favorite music, control volume and find information about the song that you are listening to, hands-free. You can also plan your day, set alarms and control smart devices around your home -- just say “Hey Google” to get started.

Chromecast built-in™

With Chromecast built into your speakers, your phone becomes your remote. Simply tap the Cast button from apps you already know and love to stream music from your phone, tablet or laptop to your speakers.

Certifications:

UK
CA

Hereby, Xiaomi Communications Co., Ltd declares that the radio equipment type L05G is in compliance with Radio Equipment Regulation 2017 . The full text of the UKCA declaration of conformity is available at the following internet address:
http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.



Caution:

The product can be used within all European Union countries.
To comply with CE RF exposure requirements, the device must be installed and operated 20cm (8 inches) or more between the product and all person's body.
The adapter shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.
You can find the product specification label at the base of the device.
Google, Android, Google Play and Google Home are trademarks of Google LLC. Google Assistant is not available in certain languages and countries.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

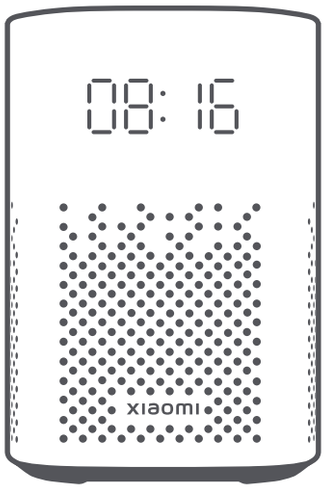
NOTE:
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
—Reorient or relocate the receiving antenna.
—Increase the separation between the equipment and receiver.
—Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
—Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user’s authority to operate the equipment.

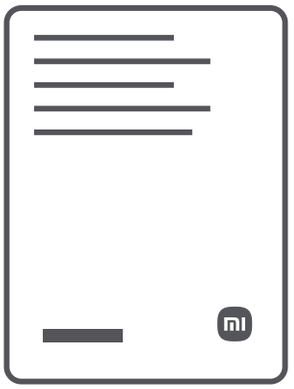
FCC radiation exposure
This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20 cm between the radiator and your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Name: Xiaomi Smart Speaker (IR Control)
Model: L05G
Manufacturer: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Address: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China

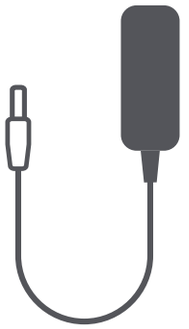
Lista de embalaje



Smart Speaker



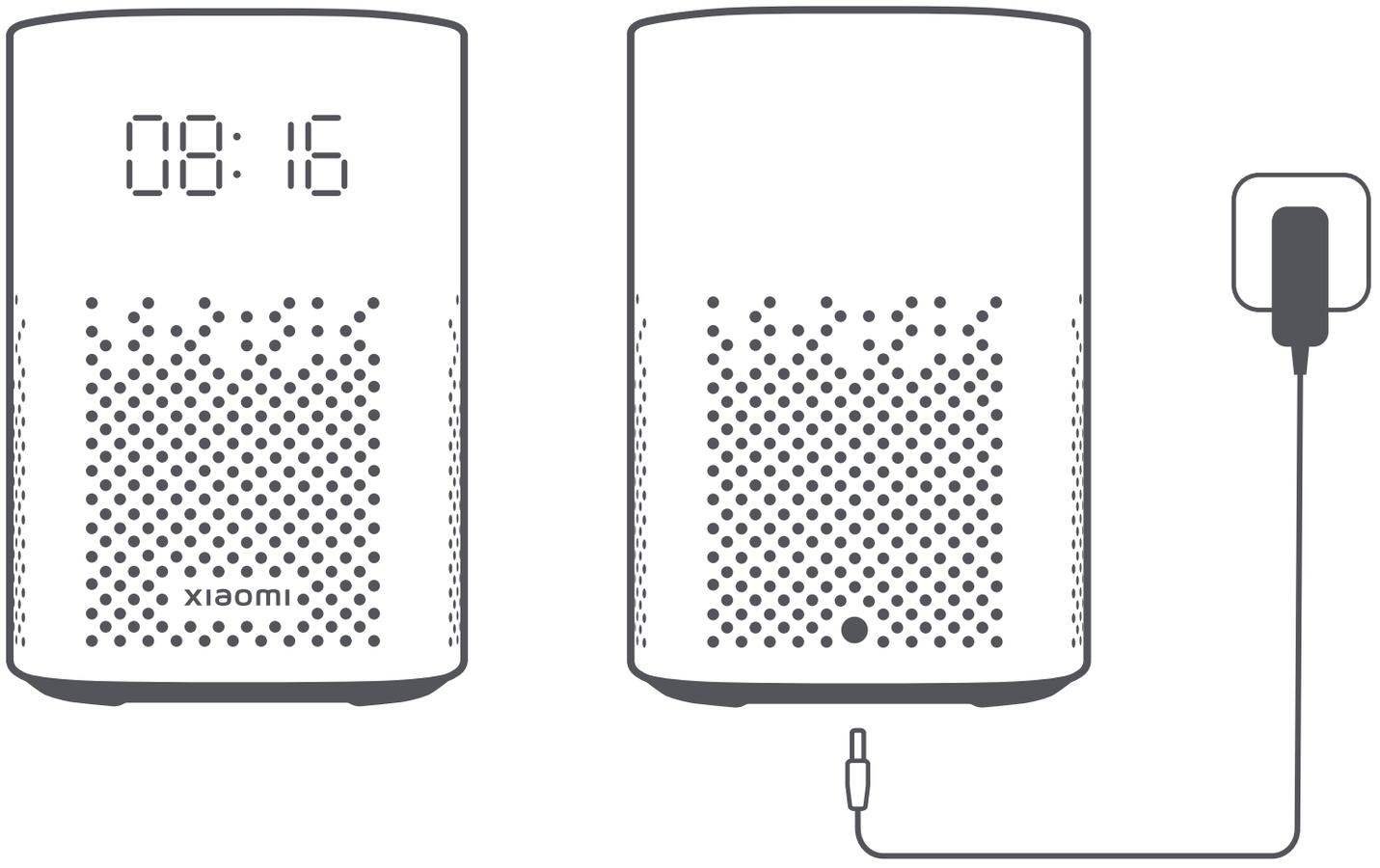
Manual del usuario



Adaptador de corriente

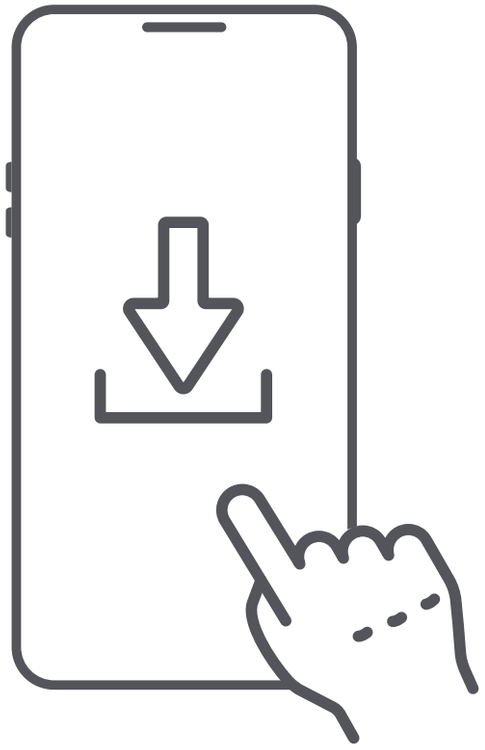
Conecta el dispositivo

Ahora que tenemos el software que necesitamos, es hora de configurar el hardware. Conecta el adaptador de alimentación incluido con el dispositivo al puerto de entrada de CC y luego enchúfalo a una toma de corriente.



Descarga la aplicación Google Home

Todos los controles y ajustes durante el proceso de configuración se llevan a cabo a través de la aplicación Google Home, por lo que tendrás que descargarla en tu teléfono o tableta. Esta corresponde a App Store en dispositivos iOS et in Android™ machinis in Google Play est.



Google, Android, Google Home y Chromecast built-in son marcas de Google LLC. El Asistente de Google no está disponible en algunos idiomas y países.
App Store es una marca comercial de Apple Inc.

Descarga la aplicación Mi Home

Mi Home app Download in Google Play vel App Store. Mantén el dispositivo cerca del altavoz y luego completa la configuración en pantalla.

Google, Android, Google Home y Chromecast built-in son marcas de Google LLC. El Asistente de Google no está disponible en algunos idiomas y países.
App Store es una marca comercial de Apple Inc.

Configuración de dispositivos infrarrojos

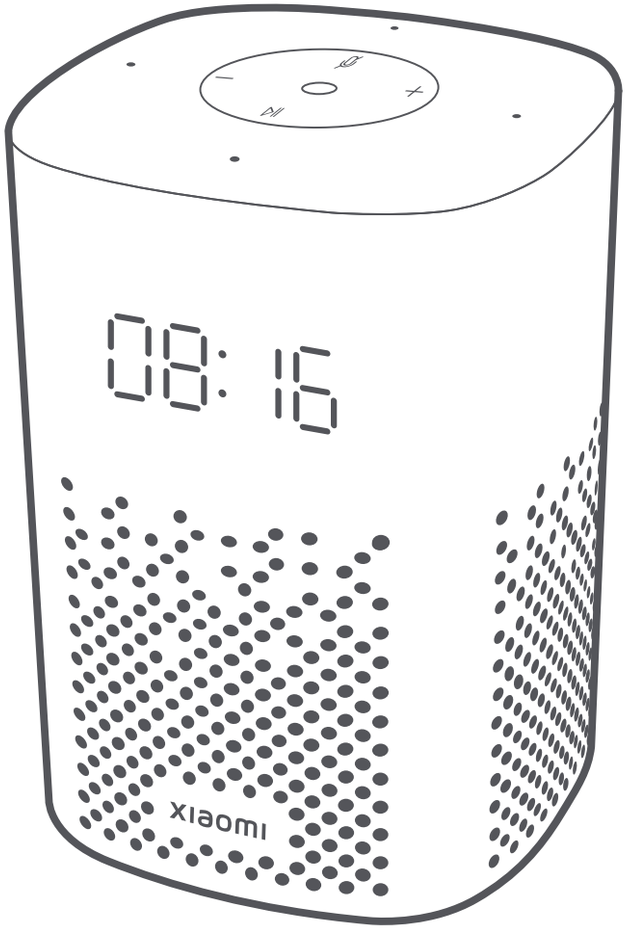
Para abrir la aplicación Mi Home, verifica las categorías de dispositivos y la marca de productos compatibles y, a continuación, sigue los pasos que aparecen en pantalla para finalizar la configuración de los dispositivos infrarrojos.



* Las marcas y los dispositivos compatibles con el control remoto por infrarrojos (IR) pueden cambiar de vez en cuando según las circunstancias de nuestro desarrollo empresarial corporativo. Xiaomi no garantiza las actualizaciones en tiempo real del paquete y del manual del usuario, y las funciones y contenidos reales pueden variar.

Háblale a tu dispositivo

Xiaomi Smart Speaker (IR Control) cuenta con Asistente de Google. Solo tienes que decir “Hey Google” para comenzar y poder hacer más tareas en casa sin tener que usar las manos.



Reproduce y controla tu música

Reproducir algo de música
Sube el volumen
Siguiente canción

Planifica tu día y obtén respuestas

Reproducir las últimas noticias
¿Cómo estará el tiempo este fin de semana?
¿Qué hora es en Londres?
¿Qué eventos hay en mi agenda el día de hoy?

Controla tu hogar

Establece el termostato en 15 grados
¿Están encendidas las luces de la habitación de Mercedes?

Prueba cosas divertidas

Cuéntame un dato curioso
¿Qué puedes hacer?
Busca mi teléfono

Sé más productivo

Buenos días
Establece un temporizador de 15minutos
Establece una alarma para mañana a las 7 a.m.
Recuérdame que compre leche esta noche
Anuncia Hora de la cena

Hey Google

Para obtener más información sobre el Asistente de Google, visita assistant.google.com

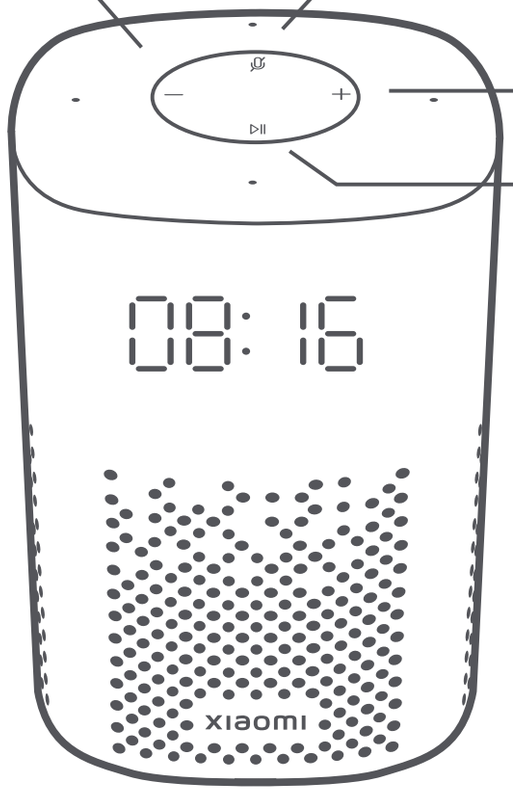
* Para controlar ciertos dispositivos y funciones de tu hogar se necesita un dispositivo inteligente compatible o un dispositivo Chromecast. Se requieren suscripciones para acceder a algunos contenidos.

Instrucciones de botones

Bajar volumen

Micrófono activado/desactivado: Pulsar.
El indicador de un punto se iluminará de color naranja fijo cuando el micrófono esté apagado.

Restablecimiento de los ajustes de fábrica:
Mantén pulsados ambos botones de volumen juntos durante 10 segundos aproximadamente.



Subir volumen

Reproducir/Pausar: Pulsar

Configuración de Mi Home:
Mantén pulsado durante 5 segundos. Con esta acción se restablece el dispositivo en la aplicación Mi Home y podrás configurarlo como nuevo.

Ajusta el brillo del reloj digital:
Pulsa tres veces y luego pulsa el botón de subir o bajar el volumen para ajustar.

Descripción de la luz indicadora

Escuchando	Luz fija (blanca)
Pensando, alarma y temporizador	Parpadea lentamente (blanco)
Tiempo de espera de palabras clave	Parpadea una vez (blanco)
Respondiendo	Parpadea continuamente (blanco)
Micrófono desactivado	Luz fija (naranja)

Español de Latinoamérica

NOTIFICACIÓN DE GARANTÍA

ESTA GARANTÍA LE OTORGA DERECHOS ESPECÍFICOS Y ES POSIBLE QUE TENGA OTROS DERECHOS CONCEDIDOS POR LAS LEYES DE SU PAÍS, PROVINCIA O ESTADO. DE HECHO, EN ALGUNOS PAÍSES, PROVINCIAS O ESTADOS, LA LEY DEL CONSUMIDOR PUEDE IMPONER UN PERÍODO MÍNIMO DE GARANTÍA. APARTE DE LO PERMITIDO POR LA LEY, XIAOMI NO EXCLUYE, LIMITA NI SUSPENDE OTROS DERECHOS QUE PUEDA TENER. PARA TENER PLENA COMPRENSIÓN DE SUS DERECHOS, LO INVITAMOS A CONSULTAR LAS LEYES DE SU PAÍS, PROVINCIA O ESTADO.

Esta garantía contractual solo se aplica a los componentes de hardware del Producto Xiaomi (de aquí en adelante, “Producto”) tal como se suministró originalmente y no se aplica a ningún software u otro equipo que sea propiedad de Xiaomi o de terceros para los cuales se proporciona o pretende aplicar un acuerdo de licencia de usuario final o declaraciones o exclusiones de garantía independientes.

1. GARANTÍA LIMITADA DEL PRODUCTO

Xiaomi garantiza que los productos no poseen defectos materiales ni de fabricación en condiciones de uso normal de acuerdo con el manual del usuario del Producto correspondiente durante el Período de garantía.

La duración y las condiciones relacionadas con las garantías legales las establecen las leyes locales respectivas. Para obtener más información sobre los beneficios de la garantía del consumidor, consulte el sitio web oficial de Xiaomi https://www.mi.com/mx/service/warranty/.

Xiaomi garantiza al comprador original que su Producto Xiaomi no presentará defectos materiales ni de fabricación en condiciones de uso normal en el período mencionado anteriormente.
Xiaomi no garantiza que el funcionamiento del Producto sea ininterrumpido ni que esté exento de errores.
Xiaomi no es responsable de los daños que surjan del incumplimiento de las instrucciones relacionadas con el uso del Producto.

2. RECURSOS

Si se detecta un defecto de hardware y Xiaomi recibe un reclamo válido dentro del Período de garantía, Xiaomi (1) reparará el Producto sin cargo, (2) reemplazará el Producto o (3) reembolsará el valor del Producto, sin incluir los posibles costos de envío.

3. CÓMO OBTENER EL SERVICIO DE GARANTÍA

Para obtener el servicio de garantía, debe enviar el Producto, en su embalaje original o en uno similar que proporcione el mismo grado de protección al Producto, a la dirección especificada por Xiaomi. Excepto en la medida en que lo prohíba la ley vigente, Xiaomi puede solicitar que presente pruebas o comprobantes de compra o que cumpla con los requisitos de registro antes de recibir el servicio de garantía.

4. EXCLUSIONES Y LIMITACIONES

A menos que se indique lo contrario por parte de Xiaomi, esta Garantía limitada se aplica solo al Producto fabricado por o para Xiaomi y que se puede identificar por las marcas comerciales, el nombre comercial o el logotipo “Xiaomi” o “Mi”.
La Garantía limitada no se aplica a (a) daños debido a causas naturales o motivos de fuerza mayor, por ejemplo, rayos, tornados, inundaciones, incendios, terremotos u otras causas externas; (b) negligencia; (c) uso comercial; (d) alteraciones o modificaciones de cualquier parte del producto; (e) daños provocados por el uso con productos que no son de Xiaomi; (f) daños provocados por accidentes, abuso o uso indebido; (g) daños provocados por el funcionamiento del Producto fuera de los usos permitidos o diseñados que describe Xiaomi o con un voltaje o una fuente de alimentación inadecuados o (h) daños provocados por el servicio (incluidas las actualizaciones y expansiones) realizado por cualquier persona que no sea un representante de Xiaomi.
Es su responsabilidad realizar copias de seguridad de cualquier dato, software u otro material que pueda haber almacenado o conservado en el Producto. Es posible que los datos, el software u otros materiales del equipo se pierdan o reformateen durante el proceso de mantenimiento, y Xiaomi no es responsable de dichos daños o pérdidas.
Ningún distribuidor, agente o empleado de Xiaomi está autorizado para realizar ninguna modificación, extensión o adición a esta Garantía limitada. Si se considera que algún término es ilegal o no válido, la legalidad o el cumplimiento de los términos restantes no se verán afectados. Salvo que lo prohíban las leyes o que Xiaomi lo haya estipulado, los servicios de posventa se limitarán al país o la región de la compra original.

Las garantías presentes no cubren los productos que Xiaomi, o un distribuidor oficial de Xiaomi, no importó, adquirió ni fabricó debidamente. Según la ley vigente, puede beneficiarse de las garantías del vendedor minorista no oficial que vendió el producto. Por lo tanto, Xiaomi lo invita a comunicarse con el vendedor minorista del cual adquirió el producto.

5. GARANTÍAS IMPLÍCITAS

Excepto en la medida en que lo prohíba la ley vigente, todas las garantías implícitas (incluidas las garantías de comerciabilidad e idoneidad para un propósito en particular) tendrán como límite la duración máxima de esta Garantía limitada. Algunas jurisdicciones no permiten limitaciones en la duración de una garantía implícita, por lo que la limitación mencionada anteriormente no se aplicará en estos casos.

6. LÍMITES POR DAÑOS

Excepto en la medida en que lo prohíba la ley vigente, Xiaomi no será responsable de los daños causados por accidentes, daños indirectos, especiales o consecuentes, incluidos, entre otros, la pérdida de ganancias, ingresos o datos, daños resultantes de cualquier infracción de la garantía o condición explícita o implícita, o bajo cualquier otra teoría legal, incluso si Xiaomi ha sido informado de la posibilidad de que se produzcan dichos daños. Algunas jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación de daños especiales, indirectos o consecuentes, por lo que es posible que la limitación o exclusión anterior no se aplique a su caso.

7. INFORMACIÓN DE CONTACTO

Los clientes pueden visitar el sitio web: https://www.mi.com/mx/service/warranty/ La persona de contacto del servicio de posventa puede ser cualquier integrante de la red de servicio autorizado de Xiaomi, los distribuidores autorizados de Xiaomi o el proveedor final que le vendió los productos. En caso de dudas, comuníquese con la persona pertinente para que Xiaomi pueda identificarla.

Especificaciones técnicas

Nombre	Xiaomi Smart Speaker (IR Control)
Modelo	L05G
Bluetooth	BT 5.0
Entrada	12 V ⎓ 1 A
Conexión inalámbrica	WiFi IEEE 802.11a/b/g/n/ac (2,4GHz/5GHz)
Frecuencia de funcionamiento y potencia de radiofrecuencia	
Wi-Fi	2400MHz~2483.5MHz, 5150MHz~5250MHz 5250MHz~5350MHz, 5470MHz~5725MHz 5725MHz~5850MHz
BT	2402MHz~2480MHz
BLE	2402MHz~2480MHz

Este dispositivo solo se puede utilizar en interiores cuando funciona en un intervalo de frecuencia de 5150 MHz a 5350 MHz en los siguientes países:

AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV	LT	LU
MT	NL	PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE
UK (NI)		IS	LI	NO	CH	TR		

Asistente de Google

Con Xiaomi Smart Speaker (IR Control), puedes hablar fácilmente con Google y disfrutar de la música en tu hogar con solo usar tu voz. Puedes reproducir tu música favorita, controlar el volumen y encontrar información sobre la canción que escuchas sin tener que usar las manos. También puede planificar tu día, establecer alarmas y controlar dispositivos inteligentes de tu hogar; solo tienes que decir “Hey Google” para comenzar.

Chromecast built-in™

Con Chromecast integrado en los altavoces, tu teléfono se convierte en tu control remoto. Solo toca el botón Transmitir desde las aplicaciones que adoras para transmitir música desde tu teléfono, tableta o laptop a tus altavoces.

Certificaciones:

CE

Por la presente, Xiaomi Communications Co., Ltd declara que el equipo de radio tipo L05G cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la Declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:
http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html



Todos los productos que contengan este símbolo son residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (WEEE, según la directiva 2012/19/UE), que no deben mezclarse con residuos domésticos sin clasificar. En su lugar, debe proteger la salud de las personas y el medioambiente llevando su equipo residual a un punto de recolección designado para el reciclaje de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos según lo especifiquen las autoridades locales o el Gobierno. La eliminación y el reciclaje correctos ayudarán a evitar posibles consecuencias negativas para el medioambiente y la salud de las personas. Comuníquese con el instalador o las autoridades locales para obtener más información sobre la ubicación, así como los términos y condiciones de dichos puntos de recolección.



Precaución:

El producto se puede utilizar en todos los países de la Unión Europea.
Para cumplir con los requisitos de exposición a radiofrecuencia de la normativa CE, el dispositivo se debe instalar y operar a una distancia de 20 cm (8 pulgadas) o más entre el producto y el cuerpo de cualquier persona.
El adaptador debe instalarse cerca del equipo y debe ser de fácil acceso.

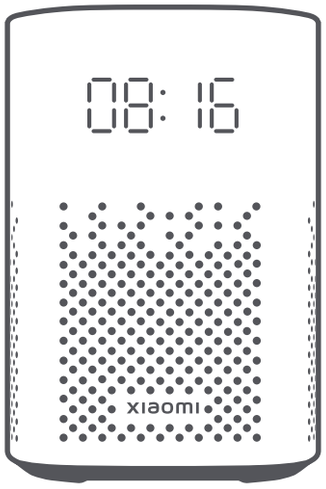
La etiqueta de especificaciones del producto se encuentra en la base del dispositivo.

Google, Android, Google Play y Google Home son marcas comerciales de Google LLC. El Asistente de Google no está disponible en algunos idiomas y países.

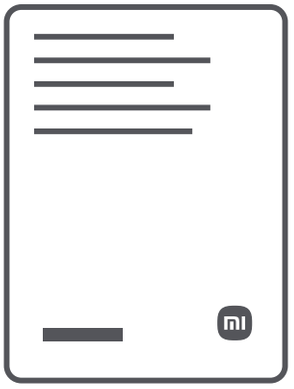
Nombre: Xiaomi Smart Speaker (IR Control)
Modelo: L05G
Fabricante: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Dirección: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi’erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China

この度はXiaomi製品をご購入頂き誠にありがとうございます。
ご使用の前に「取扱説明書」（本書）をお読み頂き、正しくお使いください。

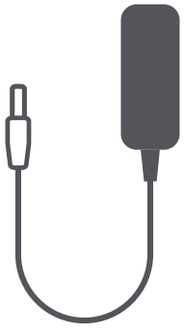
同梱品一覧



Smart Speaker



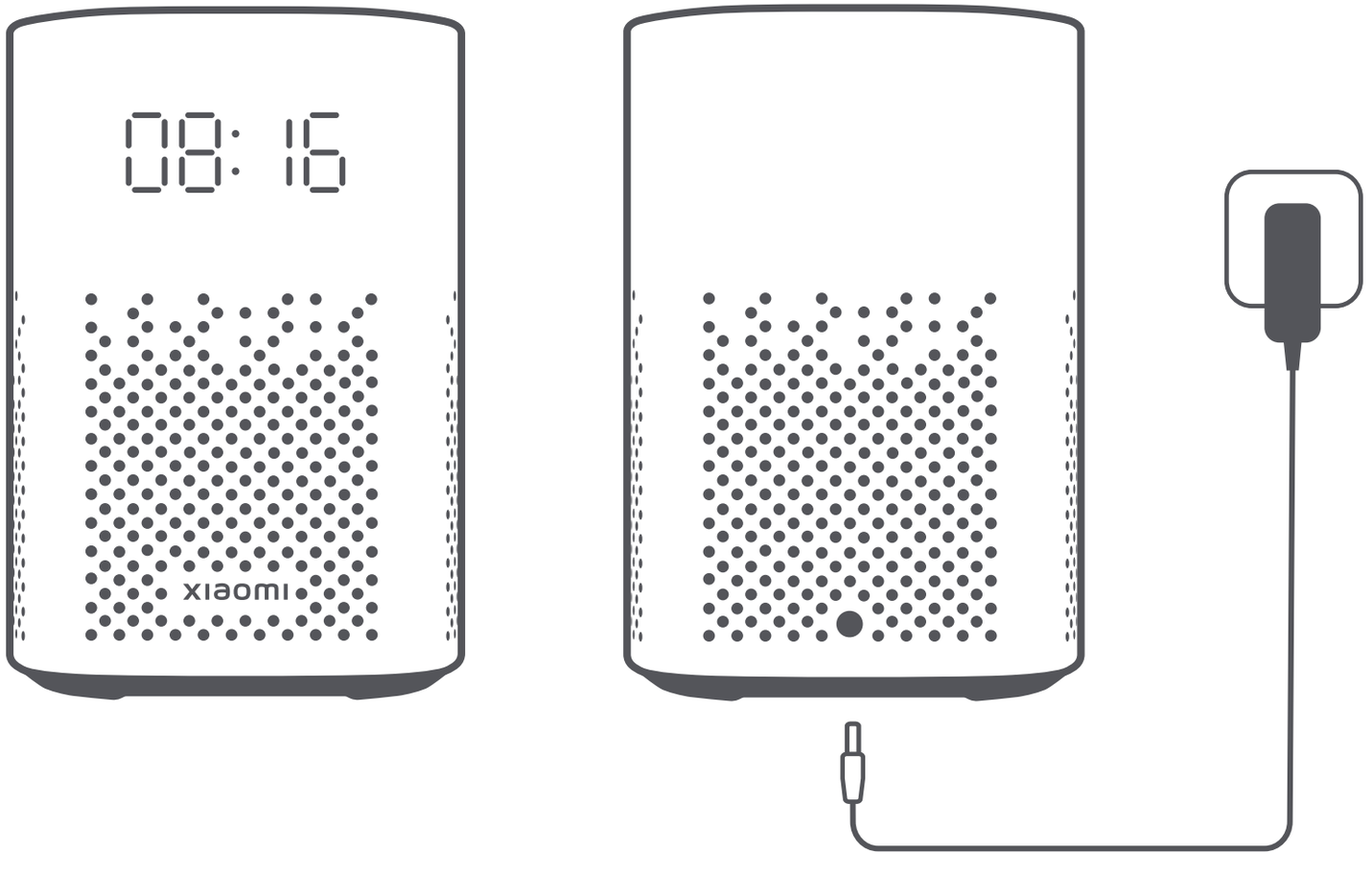
取扱説明書



電源アダプタ

デバイスを接続する

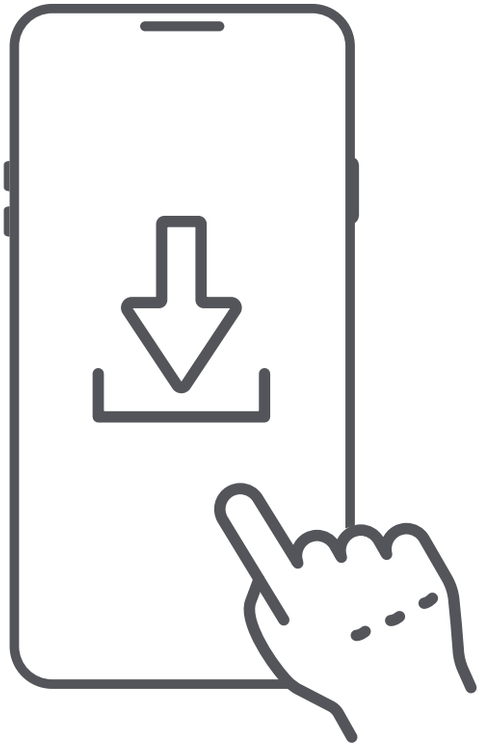
必要なソフトウェアが揃ったら、ハードウェアをセットアップします。デバイスに同梱されている電源アダプタを DC 入力ポートに差し込み、アダプタをコンセントに差し込みます。



日本語

Google Homeアプリをダウンロードする

セットアッププロセス中の設定とコントロールはすべてGoogle Homeアプリで実行されるため、スマートフォンまたはタブレットにGoogle Homeをダウンロードする必要があります。iOSではApp Storeで、そしてAndroid™デバイスでは、Google Playにあります。



Google、Android、Google Home、Chromecast built-in は Google LLC の商標です。
Google アシスタントは、一部の言語および国では利用できません。
App Store は Apple Inc. の商標です。

日本語

Mi Homeアプリをダウンロードする

Google PlayまたはApp StoreでMi Homeアプリをダウンロードします。デバイスをスピーカーの近くに置き、画面上の設定を完了します。

Google、Android、Google Home、Chromecast built-in は Google LLC の商標です。
Google アシスタントは、一部の言語および国では利用できません。
App Store は Apple Inc. の商標です。

赤外線デバイスのセットアップ

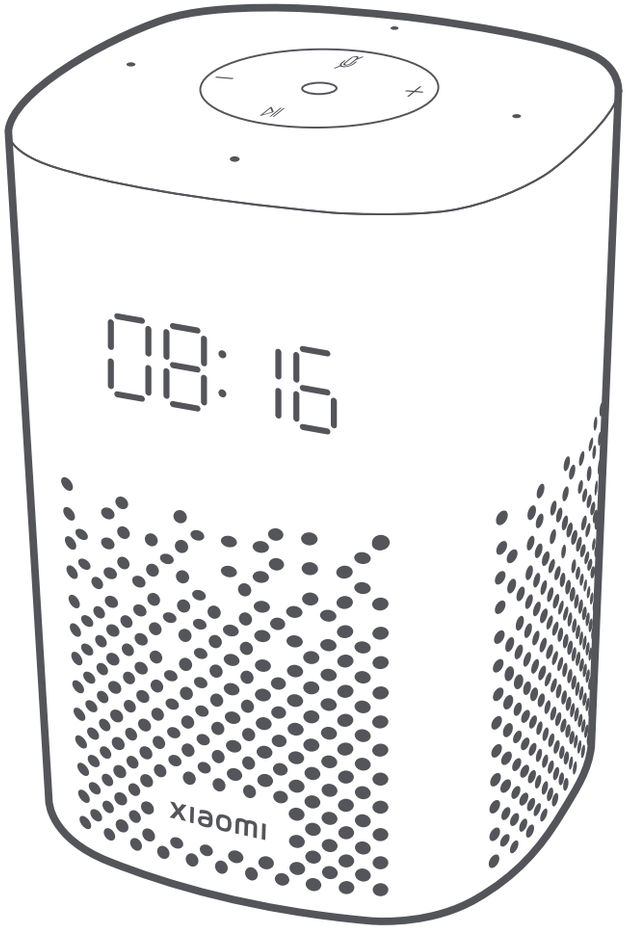
Mi Home アプリを開くには、該当するデバイスカテゴリと製品ブランドを確認し、画面の手順に従って赤外線デバイスのセットアップを完了します。



* 赤外線（IR）リモートコントロール対応のブランドやデバイスは、企業の事業展開の状況に応じて随時変更される可能性があります。Xiaomi はパッケージや取扱説明書のリアルタイム更新を保証していないため、実際の機能や内容は異なる場合があります。

デバイスとの通信

Xiaomi Smart Speaker (IR Control) には Google アシスタントが搭載されています。「OK Google」と言うだけで使用でき、自宅で数多くのことをハンズフリーで行うことができます。



音楽を再生してコントロールする

音楽を再生
音を大きくしてOR 音量を下げて
次の曲を再生して

1日の計画を立て、回答を得る

最新のニュースを教えて
週末の天気は?
ロンドンは何時ですか
今日の予定は?

自宅を制御する

電気をつけて
22 度に温度を設定して
みさきの部屋の電気はついてる?

楽しいことをやってみて

豆知識を教えて
何ができる?
スマートフォンを探して

操作が簡単

おはよう
タイマーを15分セットして
明日の朝 7 時にアラームを設定して
今夜牛乳を買うようリマインドして
晩ごはんだよ、とブロードキャストして

OK Google

Google アシスタントの詳細については、assistant.google.com にアクセスしてください

* 自宅の特定のデバイスや機能を制御するには、互換性のあるスマートデバイスまたは Chromecast デバイスあるいはその両方が必要です。一部のコンテンツにアクセスするには、サブスクリプションが必要です。

日本語

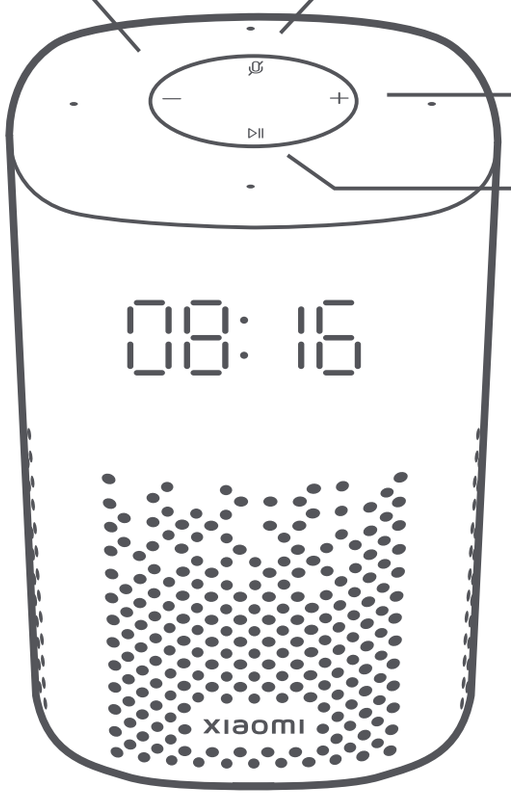
ボタンの説明

音量を下げる

工場出荷時の状態にリセット：両方の音量ボタンを同時に約 10 秒間押し続けます。

マイクオン/オフ：クリックします。マイクがオフのとき、1ドットインジケータがオレンジ色に点灯します。

音量を上げる



再生/一時停止：クリック

Mi Home **セットアップ：**5 秒間長押しします。この操作を行うと、Mi Home アプリでデバイスがリセットされ、新規として設定できます。

デジタル時計の輝度を調整します。トリプルクリックしてから、音量を上下に押して調整します。

表示ライトの説明

耳を傾けている	ライト点灯（白）
考え中、アラームおよびタイマー	ゆっくりと脈動（白）
ホットワードタイムアウト	1回点滅（白）
応答中	連続で脈動（白）
マイク無効	ライト点灯（オレンジ）

日本語

主な仕様

名称	Xiaomi Smart Speaker (IR Control)
機種	L05G
Bluetooth	BT 5.0
入力	12 V⎓1 A
ワイヤレス	IEEE 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz) WiFi
動作周波数および無線周波数電力	
Wi-Fi	2400MHz~2483.5MHz, 5150MHz~5250MHz 5250MHz~5350MHz, 5470MHz~5725MHz 5725MHz~5850MHz
BT	2402MHz~2480MHz
BLE	2402MHz~2480MHz

5.2GHz/5.3GHz帯無線LANの屋外利用は法律で禁止されています。
(5.2GHz帯高出力データ通信システムのアクセスポイント／中継局と通信する場合を除く)

Google アシスタント

Xiaomi Smart Speaker (IR Control) を使用すると、Google に簡単に話しかけるだけで、自宅で音楽を楽しむことができます。お気に入りの音楽を再生したり、音量をコントロールしたり、聴いている曲に関する情報をハンズフリーで検索したりすることができます。また、自分の声を使用して、1 日のスケジュールの設定、アラームの設定、家の周辺のスマートデバイスのコントロールを行うこともできます。開始するには、「OK Google」と話しかけてください。

Chromecast built-in™

Chromecast が内蔵されているため、スマートフォンがリモコンになります。使い慣れたアプリからキャストボタンをタップするだけで、スマートフォン、タブレット、ノートパソコンからスピーカーに音楽をストリーミングできます。

Google、Android、Google Play、および Google Home は、Google LLC の商標です。
Google アシスタントは、一部の言語および国では利用できません。

安全上のご注意 必ずお守りください

ご使用の前に、この「安全上のご注意」をよくお読みのうえ、正しくお使いください。また、お読みになった後は、大切に保管してください。
Xiaomiの製品は安全に十分配慮して設計されています。しかし電気製品はすべて、間違った使い方をすると火災や感電などにより人身事故になることがあり危険です。
以下に示す注意事項は、お使いになる人や他の人への危害、財産への損害を未然に防ぐための内容を記載しています。必ずお守りください。

⚠ 危険 この表示の注意事項を守らないと、火災・感電・発熱・破裂などにより死亡や大けがなどの人身事故が生じます。

⚠ 警告 この表示の注意事項を守らないと、火災・感電などにより死亡や大けがなどの人身事故の原因となります。

⚠ 注意 この表示の注意事項を守らないと、感電やその他の事故によりけがをしたり周辺の家財に損害を与えたりすることがあります。

⚠ 危険

次の注意事項を守らないと火災・感電・発熱・破裂により死亡や大けがの原因となります。


禁止

付属以外の電源アダプタを使わない

必ず付属の電源アダプタを使用してください。


禁止

破裂や加熱などにより、火災やけが、周囲の汚損の原因となります火の中に入れない


分解禁止

分解しない
故障や感電の原因となります。

⚠警告 ⚠⚠

次の注意事項を守らないと火災・感電・発熱・発火によりやけどや大けがの原因となります。


禁止

湿気やほこり、油煙、湯気の多い場所や、直射日光のあたる場所におかない
上記のような場所に置くと、火災や感電の原因となることがあります。特に風呂場などでは絶対に使用しないでください。


禁止

内部に水や異物を入れない。火炎源の近くで使用しない
火災や感電の危険をさけるために、電源アダプタを水のかかる場所や湿気のある場所では使用しないでください。本機および電源アダプタの上に花瓶などの水の入ったものをおかないでください。本機および電源アダプタの上に火のついたローソクのような火炎源をおかないでください。


禁止

本機の端子に異物を入れない
端子などがショートして、誤動作や故障の原因となることがあります。


接触禁止

雷が鳴りだしたら電源アダプタに触れない
本機や電源アダプタに触れると感電の原因になります。


ぬれ手禁止

濡れた手で電源アダプタに触れない
感電の原因となることがあります。



高温になる場所や熱のこもりやすい場所（暖房器具のそば、こたつ布団の中など）で使わない
火災の原因となることがあります。

⚠注意

次の注意事項を守らないとけがをしたり周辺の家財に損害を与えたりすることがあります。



禁止

はじめから音量をあげすぎない
突然大きな音が出て耳をいためることがあります。音量は徐々にあげましょう。



禁止

本機を医療機器の近くで使わない
電波が心臓ペースメーカーや医療機器に影響を与える恐れがあります。



禁止

本機を自動ドア、火災報知器などの自動制御機器の近くで使わない
電波が影響を及ぼし、誤動作による事故の原因となるおそれがあります。



プラグをコンセントから抜く

長期間使わないときは電源アダプタをコンセントから抜

長期間使用しないときは安全のため電源アダプタをコンセントから抜いてください。



プラグをコンセントから抜く

お手入れの際は電源アダプタをコンセントから抜く

電源アダプタをコンセントに差し込んだままお手入れをすると感電の原因となることがあります。

使用上のご注意

電源アダプタについて

- 電源アダプタを抜くときは、コードを引っ張らずに、必ず電源アダプタを持って抜いてください。
- 本機には、付属の電源アダプタをご使用ください。付属以外の電源アダプタを使用すると、故障の原因になることがあります。

取り扱いについて

- 本製品（本機、電源アダプタ）は精密に調整してあります。分解、改造などはしないでください。
- 次のような場所には置かないでください。故障の原因になる場合があります。
  直射日光の当たる場所、暖房器具の近く、照明器具の下など、温度の高い所
  風呂場など、湿気の多い所
  ほこりの多い所
  時計、クレジットカードなどの近く（録音済みテープや時計、クレジットカードなどは、本機に近づけないでください。）
  激しい振動のある所
- 設置条件によっては、倒れたり落下したりすることがあります。貴重品などを近くに置かないでください。
- キャビネットが汚れたときは、中性洗剤を少し含ませた柔らかい布でふいてください。シンナー、ベンジン、アルコールなどは表面の仕上げを傷めますので、使わないでください。

認証情報等、重要な情報は本機底面の銘板、電源アダプタの表面に表示しています。

使用が終了した本製品の廃棄方法

本製品（本機、電源アダプタ）は小型家電リサイクル法（使用済小型電子機器等の再資源化の促進に関する法律）の対象製品です。不要になった本製品は家庭ごみとして排出せず、各自治体等が行っている使用済小型電子機器等の回収方法に従って排出してください。

保証に関するお知らせとアフターサービス

保証に関するお知らせ

この保証はお客様に特定の権利を付与するものであり、他の権利がお客様の国、地域または州の法律によって与えられる場合があります。国、地域または州によっては、消費者法により最低保証期間が課される場合があります。法律により認められている場合を除き、Xiaomi は、お客様が有するその他の権利を除外、制限、または停止することはありません。当社は、お客様にご自身の権利について完全にご理解いただけるよう、お客様の国、地域または州の法律についてご相談いただける場を設けています。本保証契約は、新品として提供された Xiaomi 製品（以下「製品」）のハードウェアコンポーネントにのみ適用されます。エンドユーザーライセンス契約、個別の保証規定あるいは例外規定が定められている、またはこうした規定の適用が想定されている Xiaomi またはサードパーティが所有しているソフトウェアまたは他の機器には、本保証契約は適用されません。

製品の限定保証

Xiaomi は、保証期間中、新品購入者に対して Xiaomi 製品に通常の使用下での材料および製造上の欠陥がないことを保証します。法律により別に定められる場合を除き、この保証は、購入日から起算して、本体では1年、取り外し可能なバッテリーおよび充電器では6ヶ月、取り外しができないバッテリーでは1年。前節の定めにかかわらず、Xiaomi は適用法により義務付けられている最短保証期間を除外、制限、または停止することはありません。 Xiaomi は、本製品の動作が中断しないことや本製品に欠陥がないことを保証するものではありません。

救済措置

ハードウェアの欠陥が発見され、Xiaomi が保証期間内に正当な要求を受理した場合、Xiaomi は(1)本製品を無料で修理し、新品または修理後の交換部品を使用する、(2)本製品を新品または修理後の製品と交換する。

欠陥があった場合には、法律によって認められている最大限度において、これらがお客様への唯一で排他的な救済措置となります。適用法により禁じられている場合を除き、配送料及び手数料が課される場合があります。
交換ハードウェア製品の保証期間は、最初の製品保証の残余期間、または30日間のうちいずれか長い方となります。お住まいの法的管轄区域によって追加期間が認められる場合もあります。

保証サービスを受ける方法
適用法に基づき、Xiaomi はお客様に購入の証明になる詳細情報、および本製品の IMEI が記載された保証カードの提供をお願いする場合があります。お客様には、製品に格納または保存されている可能性があるデータ、ソフトウェア、その他の資料をバックアップしていただきます。上記のデータ、ソフトウェア、その他の資料が作業中に紛失または再フォーマットされる場合がありますが、Xiaomi はそれらの損害や損失について責任を負いません。

除外および制限事項
Xiaomi による別段の定めがない限り、この限定保証は、Xiaomi によりまたは Xiaomi のために製造された製品にのみ適用されます。こうした製品は、そこに貼り付けられている「Xiaomi」または「Mi」という商標、商号、またはロゴによって識別することができます。
限定保証が適用されないのは、(a)落雷、竜巻、洪水、火災、地震、またはその他の外的要因を含む自然災害による損害、(b)過失、(c)商業的使用、(d)製品の部分的変更または修正、(e)Xiaomi 以外の製品との併用により生じた損害、(f)事故、悪用または誤用により生じた損害、(g)Xiaomi が認める、あるいは意図した用途の範囲外で、あるいは不適切な電圧または電源を使用して本製品を運転したことにより生じた損害、(h)Xiaomi と関係のない人物が行ったサービス（更新および拡張を含む）により生じた損害、(i)製品の使用方法に関連する指示に従わなかったことによる損害などです。
ソフトウェアプログラムおよびユーザーデータの復元と再インストールは、この限定保証の対象とはなりません。Xiaomi の再販店や代理店、従業員は、この限定保証に修正、拡張、または追加を行うことができません。いずれかの条項が違法であるまたは法的強制力がないと判断された場合でも、残りの条項の合法性または法的強制力が影響を受けたり損なわれたりすることはありません。
法律によって禁止されている場合、あるいは Xiaomi が誓約している場合を除き、アフターケアサービスは、最初に購入が行われた国または地域に限定されるものとします。
この保証は、正規に輸入されていない製品および／または Xiaomi によって正規に製造されていない製品、および／または Xiaomi あるいは Xiaomi の公式販売会社から正規に購入されていない製品には適

用されません。
この保証は、香港および台湾では適用されません。

黙示的保証
適用法で禁止されている場合を除き、すべての黙示的保証（商品性および特定の目的に対する適合性の保証を含む）は、この限定保証の有効期間内に限定されるものとします。黙示的保証の期間に関する制限を認めていない法的管轄区域もあるため、上記の制限事項がお客様に適用されない場合があります。

損害に関する制限事項
適用法で禁止されている場合を除き、Xiaomi は、利益、収益、またはデータの損失を含む一切の付随的損害、間接的損害、特殊損害、結果的損害、明示的または黙示的な保証や条件の違反によって生じる損害、あるいはその他の法的理論に基づく損害について、たとえ Xiaomi がそうした損害の可能性について知らされていた場合でも、責任を負わないものとします。
特別損害、間接的損害、偶然による損害、または結果的損害に関する免責事項または制限を認めていない法的管轄区域もあるため、お客様に上記の制限または免責事項が適用されない場合があります。

アフターサービス
保証期間中の修理
「保証に関するお知らせ」の記載内容に基づいて修理させていただきます。

保証期間経過後の修理
修理によって機能が維持できる場合は、ご要望により有料修理させていただきます。

お問い合わせ先
アフター・サービス・センター
フリーダイヤル：0120-300-521
受付時間：9:00~18:00（祝日および弊社規定休業日を除く）
Email：service.jp@xiaomi.com

小米技術日本株式会社
東京都千代田区内幸町二丁目１番６号日比谷パークフロント17階
https://www.mi.com/jp

名前：Xiaomi Smart Speaker (IR Control)
モデル：L05G
メーカー：Xiaomi Communications Co., Ltd.
住所：#019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085